партиден № / batch № / lot nr.

дата на продажба / date of sale / data vanzarii

изделие / product / produs

материал / material / material

код / product code / cod

продавач / seller / vanzator
подпис, печат / signature, seal / semnatura, stampila

адрес / address / adresa

Съхранете настоящия документ и го използвайте в случай на необходимост!
Приложете документ, потвърждаващ покупката!

Потребителят потвърждава, че е получил продукта в оригинална опаковка, нов, неизползван, в комплект с италиански сифон и шаблон (за моделите мивки за модул не е необходим шаблон) и е информиран за начина на транспортиране, разпробиване, монтаж, функциониране и поддръжка на продукта.

Получил съм Гаранционна карта, Декларация за съответствие и Инструкции за монтаж, Поддръжка и употреба.

fat® Настроение за вашия дом

Keep this document for future use!
Enclose it along with the purchase invoice, ticket or receipt!

The client confirms, that he received the product in a new, original package, along with an Italian siphon, and a paper template (kitchen sinks for modules are not completed with paper templates) and it was explained to him the means of transporting, handling, ways of perforating the faucet hole, installing, and use.

I hereby declare that I have received the warranty certificate, declaration of conformity, mounting instructions and maintenance.

fat® Feel good at home

Pastrati acest certificat de garantie si folositi-l daca este cazul!
Atasati la certificatul de garantie documentul care atesta achizitia (factura/chitanta etc)!

Consumatorul confirma ca a primit produsul in ambalaj original, nou, intact, impreuna cu sifonul Italian si sablon (chiuvetele pentru masca, nu sunt completate cu sablon), si i sa explicat modul de transportare, manipulare perforare a gaurii pentru baterie, montare si folosire a produsului.

Am primit Certificatul de garantie, Declaratia de conformitate, Instructiunile de montare si folosire si Instructiunile de utilizare si intretinere.

fat® Buna dispoziție în casa Dumneavoastră

клиент / client / client
име и подпис / name, signature / nume, semnatura

BG

EN

RO

fat®

ГАРАНЦИОННА КАРТА
ИНСТРУКЦИИ ЗА ПОДДРЪЖКА И УПОТРЕБА
ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ
на кухненска мивка

WARRANTY CERTIFICATE
INSTRUCTIONS FOR USE AND MAINTENANCE
DECLARATION OF PERFORMANCE
for the kitchen sink

CERTIFICAT DE GARANTIE
INSTRUCTIUNI DE UTILIZARE SI INTRETINERE
DECLARATIE DE PERFORMANTA
pentru chiuveta de bucatarie

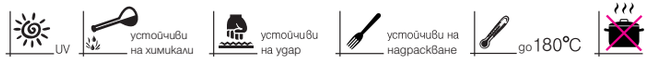
www.fat-bg.com www.fat-bg.ro

ГАРАНЦИОННА КАРТА *на композитна кухненска мивка*

Благодарим Ви, че избрахте кухненска мивка ФАТ!

5 години гаранция
за Полимермрамор и Граниксит

10 години гаранция
за ФАТГРАНИТ
/важи от датата на продажбата/



- Гаранцията на мивката НЕ покрива измененията във външния вид и повърхността, настъпили в резултат на нормално износване във времето, вследствие на предвидената за целта експлоатация, които не нарушават функционалността на изделието – като например: захабяване, надраскванията и ожулвания.
- Гаранцията на мивката покрива дефекти на материала, възникнали вследствие на производствения процес на изделието - като пукнатини следствие от вътрешното напрежение, неравности на контактуващите с плота повърхности и др.

Процедура за предявяване на рекламация:

- Свържете се с или с търговеца, от който сте купили продукта, или с производителя на посочените в гар. карта координати.
- Представете снимки, протоколи, актове или други документи, установяващи несъответствието
- Представете гаранционната карта и документите за покупка на стоката – фактура, касов бон или друг документ, удостоверяващ плащането.
- Данни за лицето подаващо рекламацията – име, адрес и телефон за контакт

Рекламация не се приема:

1. Когато не е предоставен документ за закупуването на продукта заедно с гаранционна карта (с попълнени всички реквизити).
2. Когато повредата се дължи на невнимателни действия, недобросъвестно отношение при съхранение, лош транспорт или природни бедствия.
3. При неспазване на инструкциите за разпробиване на технологично заложените отвори, инструкциите за монтаж, за поддръжка и употреба от производителя.
4. Когато е правен опит за отстраняване на повреда от неоторизирани лица.
5. Когато изделието не е използвано по предназначение.
6. В случай, че е поставен нагорещен съд върху мивката.
7. Когато повредата е следствие от удар или триене с остър и/или тежък предмет.

ВНИМАНИЕ!: Гаранцията не обхваща сифон и окомплектовка – уплътнения, решетка, тръби и меки връзки.

Задължения на продавача:

Да попълва стриктно всички реквизити в Гаранционната карта и да следи за правилното предаване на продукта на потребителя от гледна точка на: оригинална опаковка и окомплектовка – комплект италиански сифон и шаблон (за моделите мивки за модул: с кодове 218 и 219, не е необходим шаблон) и да го информира за правилния начин на транспортиране.

За обявени рекламации по време на гаранционния период продавачът се задължава пред потребителя, а производителят пред продавача:

- Да отстрани евентуална повреда за собствена сметка (подмяна, ремонт, складиране и транспортиране) и да предаде продукта на потребителя (ползвателя) в законоустановения срок.
- Да подмени дефектния продукт или да върне паричната равностойност на продукта при следните обстоятелства: ако продуктът не подлежи на възстановяване или подмяната му не е възможна, или срокът на нефункциониране е по-голям от 10% от гаранционния период, или стойността на дейностите свързани с ремонта превишава стойността на продукта.
- Да удължи срока на гаранцията с времето, в което продуктът е бил нефункционален (смятан от датата на регистрацията на рекламацията и до връщането му на потребителя във функционално състояние).
- В случай на рекламация да попълва Формуляр (по фирмен образец), който задължително се прикрепя към настоящата гаранционна карта, като неразделна част от нея.

Задължения на потребителя:

- Да транспортира мивката внимателно според указанията на опаковката и да се запознае с инструкциите в настоящия документ.
- Да осигури достъп на продавача в случай на рекламация на монтиран продукт, за да вземе последния и/или отстрани повредите.

Тази Гаранционна карта е договор между страните, съгласно действащия Закон за защитата на потребителите.

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИОННИ ПОКАЗАТЕЛИ N: 1.1 / 22.03.2024 г

CE 07

1. Уникален идентификационен код на типа продукт: Композитни кухненски мивки от Полимермрамор, Граниксит и Фатгранит - модели: **201, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 241, 242, 243, 244, 245, 247, 248, 249;**
2. Тип, партиден или сериен номер и друг елемент, който позволява да се идентифицира строителния продукт съгласно изискванията на чл. 11, параграф 4: **Кухненски мивки**
3. Предвидена употреба или употреби на строителния продукт в съответствие с приложимата хармонизирана спецификация, както е предвидено от производителя: **Обработка и измиване на храни, миене на съдове и оттичане на битова отпадна вода.**
4. Име, регистрирано търговско наименование марка и адрес за контакт на производителя съгласно изискванията на 4л. 11, параграф 5: **ФАТ ЕООД, Обл. Пловдив, Общ. Родопи 4019 Браниполе, местност Герена N: 977, тел. + 359 32 67 22 30, e-mail: office_bg@fat-bg.com**
5. Когато е приложимо, име и адрес на упълномощения представител, чието пълномощно включва задачите, посочени в чл.12, параграф 2: **Не е приложимо**
6. Система за оценяване и проверка на постоянството на експлоатационните показатели на строителния продут, обхванат от хармонизиран стандарт: **система за оценяване №4 - Установяване на видовете продукти и надзор на фабриката на производителя.**
7. В случай на декларация на експлоатационните показатели относно строителен продукт, обхванат от хармонизиран стандарт: **EN 13310:2015**
8. В случай на декларация на експлоатационните показатели относно строителен продукт, за който е издадена европейска техническа оценка: **Не е приложимо**
9. Декларирани експлоатацонни показатели:

Съществени характеристики	Резултат	Хармонизиран стандарт
Възможност за почистване/оттичане на вода	Тест преминат	**EN 13310:2015**
Устойчивост на товар	Тест преминат	
Издръжливост	Тест преминат	

10. Експлоатационните показатели на продукта, посочени в т.1 и т.2, съответстват на декларираните експлоатационни показатели в т. 9.

Настоящата декларация за експлоатационни показатели се издава изцяло на отговорността на производителя, посочен в т. 4:

Подписано за и от името на производителя от:

Управител на ФАТ ЕООД
Атанас Петков

Компанията си запазва правото да внася изменения в продукцията, принадлежностите й и настоящата документация във всеки момент и без предварително уведомление!

ИНСТРУКЦИЯ ЗА МОНТАЖ *на композитна кухненска мивка*

Инструкции за поддръжка и употреба

Уважаеми клиенти,
Спазването на инструкциите за поддръжка и употреба ще осигури на мивката Ви дълъг живот и добра визия.

Мивки Полимермрамор / Граниксит

- Тежките домакински съдове често имат грапави дъна или остри ръбове – препоръчваме да използвате подходяща предпазна подложка;
- Изпускането на остри и тежки предмети в мивката може да нарани нейната повърхност, а в частност при по-голяма тежест и нейната цялост; Не трябва да се работи с нож и други остри предмети директно върху мивката, моля да използвате дъски за рязане;
- Не поставяйте горещи съдове директно от котлона върху мивката – съществува опасност от повреда на покритието – деформация и/или нежелано оцветяване, дори спукване;
- Ежедневно почиствайте мивката с помощта на меката част на домакинска гъбичка и почистващ препарат за съдове, след което изплаквайте с топла вода; може да ползвате и обезмаслител или препарат антиаровик.
- Подсушавайте повърхността с мека кърпа или кухненска хартия – така се избягва появата на варовикови отлагания и петна;

ВНИМАНИЕ! Не използвайте абразивни препарати и остри инструменти за почистване.

Почистване и поддръжка на композитна мивка ФАТГРАНИТ:

За да са чисти гранитните Ви мивки, трябва да знаете как да ги поддържате и това е въпрос на хигиена и естетика.
Колкото по-дълъг престой имат петната върху мивката, толкова почистването е по-трудоемко.

Ето някои препоръки от нас за останали видими замърсявания, следи от метални предмети, петна или оцветявания:

За ежедневна поддръжка, ако предпочитате екологично почистване на вашата гранитна мивка, можете да използвате сода /натриев бикарбонат/, разредена до каша с малко вода. Бял оцет също е добър вариант да се отървете от варовик и утайки. Смесете водата и оцета в съотношение 1:1 и измийте старателно цялата мивка. И в двата случая изчакайте малко след нанасянето, докато подейства /1-2 мин/, разтъркайте отново и изплакнете.

Можете да използвате и специализирани препарати за гранитни мивки. Обикновено те вървят комплект почистващ и импрегниращ препарат.

За отстраняване на по-упорити петна и/или отлагания от котлен камък, нанесете равномерно препарат на хипохлоридна основа /от типа на Доместос или разредена Белина/ с абразивната страна на домакинска гъбичка, най-добре по подсушена повърхност на мивката, разтъркайте добре с натиск и оставете да подейства за 5-10 минути, след което разтъркайте отново, изплакнете добре и подсушете.

Импрегнирането е вид нанасяне на защитен слой, който да не позволява наслоявания на варовик, замърсители и оцветители. Нанесете равномерно по повърхността на мивката с кухненска хартия, изчакайте известно време /поне 5 мин/, за да влезе в микропорите. След това подсушете отново с домакинска хартия.

Не е желателно системно използване на абразив, но за отстраняване на следи, образувани от метални съдове по повърхността на мивката и много упорити петна, използвайте и абразивен домакински почистващ препарат. Нанесете препарата с малко вода /до каша/ и разтъркайте с абразивната страна на домакинска гъбичка с натиск. Оставете за действа около 10 минути и изплакнете с вода и подсушете.

ВНИМАНИЕ! При почистването не използвайте агресивни химикали, съдържащи сода коустик, мравчена киселина и други на тази основа, както и силно корозивни препарати – съществува риск от промяна на цвета или повреждане на повърхонстта.

Моля, обърнете внимание на следните Важни съвети:

- Изплаквайте мивката и я избърсвайте с кърпа след употреба, за да предотвратите появата на петна и отлагания;
- Не поставяйте нагорещени съдове директно от котлона върху мивката - съществува опасност от повреда на покритието – деформация и/или нежелано оцветяване, дори спукване;
- Внимавайте с използвайте остри инструменти – те могат да наранят повърхността видимо.

Инструкции за пробиване на отвор за смесителна батерия

1. Извадете изделието от опаковката и го установете на стабилна основа с лицевата част нагоре. Разпробиването се прави преди монтажа на мивката.
2. Мивките ФАТ имат вградени отвори за смесителна батерия. Изберете предпочитания от Вас.
3. С острата страна на малък чук почукайте с умерена сила няколко пъти върху маркирания център.

ВНИМАНИЕ! Разпробиването ВИНАГИ се прави от лицевата част на мивката!

4. Продължете разпробиването с леко и отмерено почукване от центъра към периферията, до окончателното оформяне на отвора.
5. Останалите неравности изгладете с шкурка или друг подходящ абразив.
6. Ако след пробиване, продуктът трябва да се опакова отново и/или транспортира е необходимо преди това да се почисти добре функционалната му повърхност и да се използва оригиналния начин на опаковка.

Инструкции за монтаж на кухненски мивки ФАТ - за вграждане

1. Поставете хартиения шаблон върху плота и очертайте контура му.
2. Изрежете вътрешно от контура, така че той да остане видим на плота с моторен трион /зеге/, като първо пробийте отвор, от който да започнете изрязването.
3. Поставете мивката в получения отвор, за да се уверите, че прилепва плътно към плота. След това я извадете, почистете със спирт двете допирни повърхности и им нанесете тънък слой силикон /препоръчваме ползването на прозрачен санитарен силикон/.
4. Поставете отново мивката в отвора на плота внимателно. За максимално уплътняване я притиснете към кухненския плот.
5. Отстранете излизащият по краищата ú силикон с помощта на пластмасова шпатула или друг не много остър инструмент, като внимавате да не нараните повърхността на плота или мивката.
6. Почистете остатъците силикон свнимателно с фино парче плат и спирт.
7. Следкончателното изсъхване на силикона – според срока указан на опаковката на силикона, мивката може да се ползва.

Инструкции за монтаж на мивка за вграждане под плот - код 221, 222, 232, 236, 237.

1. Използвайте шаблона, за да очертаете правилно площта за изрязване на кухненския плот.
2. Изрежете плота, като подберете подходящ инструмент според вида на материала на плота.
3. За фиксиране на мивката към плота използвайте полиуретаново лепило, като се съобразите с инструкциите на производителя на лепилото за съответния материал на Вашия кухненски плот.

Модели от 241 до 245 са подходящи за мултифункционален монтаж - горно вграждане, монтаж под плот и наравно с плота. По тази причина мивката е окомплектована с два хартиени шаблона, всеки от които е обозначен за предназначенението му.

Монтаж на едно ниво с плота:

1. Очертайте и изрежете отвор в плота, използвайки съответния шаблон.
2. Поставете мивката в отвора и очертайте контур плътно около борда, лежащ на плота.
3. Извадете мивката и режете плота от външната страна линията (така добавяте около 1 мм. разстояние, за да се избегне нараняване на мивката при поставянето и в отвора). Необходимо е да се оформи стъпало, на което мивката да застане на едно ниво с плота.
4. Височината на борда на мивката е 7 мм. – за дълбочината на стъпалото се съобразете с този размер и вида и количеството лепило/уплътнител, с които ще фиксирате мивката.

Инструкции за монтаж на бордова/модулна мивка ФАТ /с кодове 218 и 219/

1. При модулни кухненски шкафове със страница от 50/55 см монтирайте според инструкциите по-долу /от точка 3 до точка 5/
2. При модулни кухненски шкафове със страница от 45 см, премахнете крепежната дъска, която се намира на задната част на шкафа /ако съществува такава/.
3. Долната част на мивката се почиства със спирт/алкохол и чисто парче плат.
4. На почистената горна част на шкафа се нанася слой силикон и се поставя мивката.
5. Връзката плот-мивка се осъществява с помощта на стандартен алуминиев профил и прозрачен санитарен силикон.